

PÁPA AZ ÉLEN!

Pápa, április 13. (Küldött munkatársunk telefonjelentése). Tavaly áprilisban nagy örömet okozott a Pápai Fonó dolgozóinak, üzemük homlokzatára került az az élüzemcsillag, mely most a szegedi Textilkombinát ormán hirdeti a jó munkát. Sokáig közel két tervnegyeden keresztül

Veszélyben az élüzemcsillag!

Ezt a fogadalmat be is váltották és most jogosan, boldog izgalommal várják a következő kiértékelést, hiszen minden remény megvan rá, hogy a csillag ismét visszakerülhet oda a kapu fölé, ahonnan annyira hiányzik, mióta elvesztették az elsőséget. Mint mondják: kétszeres büszkeség lesz az ország legmodernebb fonóüzemétől, a Szegedi Textilkombinától visszahódítani a kitüntetés. Attól az üzemtől, mely nemrég szőlőfőtt fel őket párosversenyfelhívás keretében: „Nézzük meg, melyikünk tud többet tenni a béke megvédése érdekében!” Megértették a Pápai Fonó dolgozói a felszólítást, megértették, hogy a párosversenyfelhívás termelési célkitűzései mögött ez áll: „Tegyük meg többet a békeért!” Megküldték a pápai gyár dolgozóit a választ szóban is: „Rajta leszünk!” De megküldik naponta tettekben is. Az első tervnegyedévi eredményeket ismeretlő értékelésen joggal mondhatta az egyik dolgozó: „A szegedi elvtársak máris megkezdhetik az élüzem-csillagtól való búcsúzkodást!” Meg kell jegyezni, hogy a kongresszus utáni versenyszakaszból elbíráláskor Szegeden már meg is volt ez a búcsúzkodási hangulat, de Szép Rózsa, meg a többi élenjárók hozzátették: „Nem örökre búcsúznak!”

Pápan tehát az a hangulat, hogy ők a Textilkombinát élüzem-csillagának várományosai. Ha megnézzük azokat a tényeket, melyekre ezt a hangulatot alapítják, azt kell mondani, hogy nem alaptalan ez a bizakodás.

A tények beszélnak

A Pápai Fonóban a kongresszusi verseny tervteljesítésének átlaga 103,83 százalékos volt. Kiemelkedő állomás a Kongresszusi Hét, melynek során a tervteljesítés 107 százalékra emelkedett. Kisebbségi elvárásokat figyelmen kívül hagyva, elmondhatjuk, hogy eddig elmelekedés tekintetében fej-fej mellett haladtak a Textilkombinátal. Míg azonban a Textilkombinátban esett a verseny lendülete a kongresszus után, addig a Pápai Fonóban állandóan emelkedett. Ha ezt az emelkedést a tervteljesítés százalékszámában fejezzük ki, akkor március hónapra 109,4 százalékos átlagot kapunk. A három üzem közötti párosverseny állása a tervteljesítés alapján pillanatnyilag a következő: *Első a Pápai Fonó* 106,98 százalékos, *második a Szegedi Textilkombinát* 103,95 százalékos tervteljesítési átlaggal. (Itt zárójelben meg kell jegyezni, hogy a pápai elvtársak szerint a szegediek értékét a megállapodásról, mely az volt, hogy április első 10 napjára küldik el Szegedről a tervházas szerinti tervteljesítésre vonatkozó adatot. A kombinát az utolsó 5 nap eredményét küldte el, mely jóval több — 106,44 százalékos — mint az első öt nap 101 százalékos tervteljesítése. Pápan természetesen összevetették a két eredményt s így jött ki a 103,95 százalék.) *A harmadik helyre a Győri Fonó* sorult 86,12 százalékos tervteljesítéssel.

A Szovjetunió segítségével

Látszatra talán mindez szürke, száraz számadat-halmaz. Ezek mögött a számok mögött azonban a dolgozók százainak akarata feszül: *Tervteljesítünk még többet, még jobbat!* Az eddigi eredmények azt mutatják, hogy Pápan talán jobban átérezték a cél fenséges nagyságát, mint Szegeden. A Párt vezetésével még jobban fel tudták használni azt az ajándékot, amit a Szovjetuniótól kaptak. Meri nemcsak a szegedi dolgozók köszönhetik üzemüket a Szovjetunióknak, hanem minden magyar dolgozó: a pápaiak is. Ki segített elűzni Perutz Félixet, azt a tőkés főnököt, aki évtizedekig szívta a vérüket? A Szovjetunió! — Ki támasztotta az első lépéseket, amikor

meg tudták tartani maguknak a csillagot, míg azután a Kőbányai Fonó megelőzte őket. Azzal a fogadalmmal adták át a csillagot, hogy ügyis hamarosan visszakerül hozzájuk. Ugy dolgoznak, hogy ismét kiérdemeljék az „élüzem” büszke címét.

saját kezükbe vették sorsuknak irányítását, ki adott munkájukhoz anyagot, segítséget? A Szovjetunió! És ki állt ott ma is mind a pápai, mind a szegedi s a békétabor valamennyi dolgozójának alkotó munkája, békeje felett? A Szovjetunió! A szocializmus országának segítségével, ami nagy Pártunk vezetése sokszorozta meg a Pápai Fonó dolgozóinak erejét és tette őket képessé arra, hogy előre kerüljenek ebben a nemes vetélkedésben.

Követendő példa

A végső győzelemig azonban még hosszú az út. S tudják Pápan is, hogy a győzelem a szegedi, illetve a győri dolgozók előtt is éppúgy fénylik, mint ő előttük. A pillanatnyi éltetés az azt jelenti, hogy a versenytársak is megsokszorozzák erejüket és holnap már az övék a diadal. Mindenesetre azonban igen sok hiányosságot ki kell küszöbölni a Szegedi Textilkombinátban. ha azt akarják, hogy a verseny első helyét megszerezzék és meg is őrizzék. A Pápai Fonó példája arra int, hogy ilyen jó eredményeket csak akkor lehet elérni, ha a munkafegyelem szilárd. Ebben az üzemben igen rossz eredménynek számít, ha naponta egy-két igazolatlan hiányzó akad. Pedig itt is voltak bajok a munkafegyelemmel, de a szívós felvilágosító munkával, a kommunista példamutatásával sikerült leküzdeni a nehézségeket. A munkafegyelem megszilárdulása a jó tervteljesítés mellett megmutatkozik a minőségi munkában a hulladék állandó csökkenésében. 25–30 éves gépeiken sikerült a kifonási százalékokat 94,72 százalékra felemezni, s elérni azt, hogy ez a szám állandóan emelkedő irányzatot mutasson. Május 1-re azt vállalták el, hogy 6000 kilogram anyagot takarítsanak meg oly módon, hogy tovább csökkentsék a nemes-hulladékot. Ennek biztosítása a munkamódszerátadás. Három függetlenített munkamódszerátadó dolgozik az üzemben és már minden dolgozó átvette a helyes munkamódszert. A munkamódszerátadók most azokkal foglalkoznak behatóbban, akik még mindig 100 százalékon alul termelnek. A helyes megszervezett munkamódszerátadás eredménye: januárban még a dolgozók 33 százaléka teljesített 100 százalékon alul. Ma már ez a szám 10,4 százalékra csökkent le.

Amikor a tőkés „jótanácsot” ad

A kongresszusi verseny tapasztalatai alapján a műszakiakat fokozottan bekapcsolták a versenybe, s így nem adódhat elő az, hogy a fizikai dolgozók vállalásai légüres térben mozognának. Az állandó gépkarbantartás, a hathetenkinti nagytisztítás eredményezte azt, hogy ma már 1,2–1,4 százalékos állóraszámmal megy az üzem. Nyilván úgy gondolták a pápai üzem vezetői, hogy ilyen körülmények között nem szükséges „sietni” a Nazarova-mozgalmat szervezésével, s ennek az lett az eredménye, hogy ezen a vonalon lemaradt a

Pápai Fonó mind a Textilkombinát, mind a Győri Fonó mögött. Még egyetlen dolgozó sem kötött szerződést a gépek szocialista megőrzésére. Azt tervezik, hogy május 1-re a művezetőknek adják át a gépeket. Azt azonban már látják, hogy jó lesz „sietni”, mert az intézményes karbantartás nem pótolhatja azt, amikor a dolgozók személyesen vállalnak felelősséget saját tulajdonukért. Egyébként a Nazarova-mozgalmat szervezése eleve nitette fel az üzemben azt az esetet, amikor az egyik műszaki, Gyenes elvtárs, nem sokkal az államosítás után Győrben találkozott „Félix úrral”, az üzem volt tulajdonosával. A tőkés akkor Gyenes elvtársnak keresztül üzent, hogy „vigyázzanak ám úgy a gépekre, mint a szemük fényére!” Akkor is jött nevettek rajta s most is, Talán először adott a tőkés „jótanácsot” a dolgozóknak... Ahhoz már nem kell túl nagy fantázia, hogy a tőkés, hogy értette és hogy értették a dolgozók!

Ki lesz a szovjet gép gazdája?

A dolgozók személyenként is úgy érezték, hogy: „az én gépem.” S az én saját elidegeníthetetlen tulajdonomra természetes, hogy vigyázzon, mint a szemem fényére. A személyes tulajdonjog kérdése minden gépre vonatkozóan eldőlt már, csak egy gépre nem. Pedig ennél a gépnél nagyon fontos. Olyan, mint azok a testvérei, melyek már dolgoznak Szegeden. Ennek a gépnek a tulajdonjogáért azután a felvetőben megindult a nemes versengés. Ez a kitüntetés az üzemrészt legjobb dolgozóját éri majd. Igen esedékes erre a kitüntetésre Kamandi Jánosné, aki 115 százalékos teljesítménnyel dolgozik. De esedékesek a többiek is, akiknek nevét és eredményét hangozó híradó, fatípus, villám, rajz népszerűsíti.

Őket, az élenjárókat követik minden üzemrészben a többi dolgozók s bizony követniük kell a szegedi dolgozóknak is. Például Patyi Teréz 4 oldalas gyűrűsfonót, aki 125 százalékra teljesíti normáját. Horváth Maris gyűrűsfonót, aki még ennél is nagyobb eredményt: 128 százalékot ért el. Példának lehetne állítani a Textilkombinát dolgozóit, akik a Kopf Ferenccel 2 gépes előfonó 133 százalékos teljesítményét, vagy Mészáros Jenőné csévelő 109 százalékos eredményét.

Fokozottabb tapasztalateserét!

Nevük itt disziti a versenytáblákat a Pápai Fonóban, de nem ártana, ha diszitené a Szegedi Textilkombinátban is. Ugyanúgy nem ártana, ha itt is találkozhathatnának a dolgozók Balogh Ferenccel, Bakai Vera, Barna Jolán és a többi szegedi élenjárók nevével, teljesítményével. Ki kellene tehát csérelni az eredményeket. Nemcsak a tervteljesítés adataival, hanem az élenjárók példájával is mozgósítani kellene a versenytárs üzemet. Ki kellene cserélni például azokat a tapasztalatokat is, melyeket a békeharcban szereztek. Hiszen körülbelül azonos szempontok szerint folyik mindkét üzemben az aláírásgyűjtés. A pápai gyárban is a hosszulejratú versenyszervezőkkel párhuzamosan írják alá a dolgozók a békeleveket. Csütörtökig, április 12-ig a dolgozóknak több, mint fele aláírta a békefelhívást, s alátámasztotta aláírását a hosszulejratú versenyszervezőkben tett felajánlásával.

Mindent összegezve: a hármas párosverseny állása jelenleg a pápai gyárra nézve igen kedvező képet mutat. A három üzem közül most a Pápai Fonó dolgozói kerültek a békeért folyó harc élére. Nem vitás azonban, hogy mind Győrben, mind Szegeden beszélnek még az elsőseg kérdéseibe még jobb munkával. A pápai dolgozók azt kívánják különösen a Szegedi Textilkombinát dolgozóitól, hogy minél előbb történjen meg ez a becsúszás!

SZIROVICZA JÁNOS

A SZOVJETUNIO NÉPITANC EGYÜTTESE
NAGY SIKERREL TARTOTTA MEG ELSŐ ELŐADÁSÁT
A SZEGEDI NEMZETI SZÍNHÁZBAN

A BÉKEALÁÍRÁS ÓTA FOKOZOTT LENDÜLETTEL
TELJESITIK MÁJUS 1-I FELAJÁNÁLÁSAIKAT
A DÉMA CIPŐGYÁR DOLGOZÓI

Kállai Gyula és Viliam Siroky elvtársak táviratváltása a magyar-csehszlovák barátsági szerződés évfordulója alkalmából

„Viliam Siroky helyettes miniszterelnök, külügyminiszter Urnak Prága.

Kérem külügyminiszter Ur, fogadja a magyar-csehszlovák barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási szerződés aláírásának második évfordulója alkalmából legmelegebb jókívánságaimat.

Ezzel a szerződéssel lebontottuk a külső és belső reakciók erői által országaink közé emelt mesterséges válaszfalakat s megnyitottuk a csehszlovák és a magyar nép baráti együttműködésének és megbontathatatlanságának a korszakát. Az elmúlt években közös erővel harcoltunk a szocializmus megépítéséért és a béke megvédéséért az imperialista agresszorok és ügynökeik támadásai és provokációi ellen. Mély meggyőződés, hogy a csehszlovák és a magyar nép a jövőben még fokozottabb erővel és lelkesedéssel veszi ki részét abból a harcban, amely közös felszabadítónk, a hatalmas Szovjetunió vezetésével folyik világszerte a béke megvédéséért, a népek szabad és boldog életének megteremtéséért.

Közös nagy céljaink megvalósításához és a népeink között fennálló barátság és szoros együttműködés további elmélyítéséhez kívánok Önnek külügyminiszter Ur és az Ön személyén keresztül Csehszlovákia baráti népének további sikereket.

KALLAI GYULA
külügyminiszter.

★

„Kállai Gyula Urnak, a Magyar Népköztársaság külügyminiszterének Budapest.

A magyar-csehszlovák barátsági, együttműködési és kölcsönös segélynyújtási egyezmény aláírásának második évfordulója alkalmából legőszintébb üdvözlétemet küldöm Önnek és kívánom, mind a magam, mind az egész csehszlovák nép nevében, hogy a szoros barátság és együttműködés kötelékei Magyarországot és Csehszlovákia népei között egyre inkább erősödjének és mélyüljenek országaink javára.

Nemcsak a Magyarországot és Csehszlovákia közötti kölcsönös barátság fejlődése, hanem közös szeretetük és hálójuk a nagy Szovjetunió iránt, valamint közös, szilárd, elhatározásuk, hogy felépítik a szocializmust, biztosítják arra, hogy a magyar és csehszlovák nép közötti szoros barátság egyre jelentősebb tényezővé váljék abban az egész világot átfogó törekvésben, hogy a békét az egész világon megőrizzék.

Mélyen meg vagyok győződve, hogy Magyarország és Csehszlovákia a jövőben is határozottan haladnak a szocializmus országaként való felépítésének útján és harcolnak az egész világ békejéért a Szovjetunió vezetésével.

VILIAM SIROKY,
a Csehszlovák Köztársaság helyettes miniszterelnöke és külügyminiszter.

★

A magyar-csehszlovák barátságot a békeharc erősíti

Két évvel ezelőtt, 1949. április 16-án a magyar és a csehszlovák nép új történelmi korszakhoz, a megbontathatatlan barátság határához érkezett. Ezen a napon, amikor Rákosi és Zápotočzy elvtársak Budapesten ünnepélyes barátsági fogadalmat tettek, nemcsak a maguk, hanem mind a két felszabadult nemzet összességének év-százados vágyát fejezték ki és valóstították meg.

A magyar-csehszlovák barátság azóta kiállta a tűzpróbát, azóta mind a két nép meggyőződött, hogy a szerződés nemcsak papír, hanem a két szabad ország boldogabb jövőjének biztos záloga. Két év óta érezzük és tapasztaljuk, azt az egymásra utaltságot, amelyet a múlt sovínisza szelleme fosztott meg minket, hogy szembenállítsunk és véres viszályokba kergessünk a szorgalmas, szabadságszerető szomszédos csehszlovák nemzettel.

A proletárnemzetköziség szelleme, a nagy Szovjetunió vezetése kellett ahhoz, hogy megszabadulva a hosszú átok alól, baráti kezet nyujtsunk egymásnak.

Mi, a hála érzésével gon-

dolunk az évfordulón elsősorban Sztálin elvtársra, aki megmutatta az utat egy áldásos korszakhoz, hálával gondolunk Pártunkra és annak bölcs vezérére, Rákosi Mátyás elvtársra, aki azóta is vezet bennünket ezen az úton. A két évvel ezelőtt megkötött baráti szerződéssel kiküszöböltük mindazokat a problémákat, amelyek mesterségesen szembeállították a két népet, kiküszöböltük a sovínizmus káros mélyét. És most a békeharc csúcspontján döbbszünk csak rá igazán, milyen megnyugtató érzés tudni, hogy ebben a harcban nem állunk egyedül Európának ezen a veszélyes pontján, ahol a nemzetközi nagytöke szívós erőfeszítéseket tesz egy újabb világháború kirobbantására. De értékes számunkra ez a barátság azért is, mert délről a Balkán kegyetlen hóhérra, Tito és vérszomjas kalandorokból álló bandája fenyegeti határainkat. Értékes ez a barátság, mert őszinte, odaadó hűséget tapasztaltunk a szomszédos cseh nép részéről, azt a hűséget, amelyet a békeharc tüze napról-napra erősít.

A Szovjetunióban tartózkodó magyar művészek delegációja

a következő táviratot küldte a Magyar Zene- és Művészeti Szövetségének címére:

„Mi, a Szovjetunióban tartózkodó magyar művészek delegáció tagjai teljes szívvel és lelkesedéssel tesszük hitet a béke megvédésének nagy ügye mellett. Ezzel a táviratunkkal csatlakozunk a berlini békefelhívás aláíróinak táborához.”

A SZEGEDI SZOVJET JOGI TANFOLYAM

legközelebbi előadását április 18-án, szerdán délután 5 órakor dr. Bónis György egyetemi ny. r. tanár tartja. „A szovjet állam és jog története” címmel a Tudományegyetem Dugonics-terti nagytermében. Az előadás — amelyen korábbi előadási jegyzetanyag is kiosztásra kerül — a Magyar Jogász Szövetség központjának kiküldöttéi és a Magyar Történelmi Társulat Dél-alföldi Csoportjának tagjai is rész vesznek.